



Public Health Agency

Saida mak 'Estreptokoku Grupu A' ('Group A Strep')?

Agora daudaun, husu ona ba inan-aman sira atu matan moris ba sintoma ba infesaun husi Estreptokókiku grupu A, ne'ebé mós hanaran 'Estreptokoku grupu A'. Dokumentu ida-ne'e fó sai informasaun kona-ba sintoma sira-ne'e.

Saida mak Estreptokoku grupu A?

Estreptokoku Grupu A mak baktéria (kutun) komun ne'ebé hela iha ita-nia kakorok no kulit no baibain la perigu ida. Estreptokoku Grupu A bele kauza moras sira ne'ebé la grave no mós moras grave hanesan moras hanaran eskarlatina/dengue. Fasil atu trata moras sira-ne'e houza antibiótiku sira.

Dala ruma de'it, Estreptokoku grupu A bele kauza moras grave tebes hanesan pneumonia (infesaun grave iha hirus-matan), sepse (infesaun ne'ebé to'o ba iha raan), ka infesaun iha ruin sira. Ema ne'ebé kona moras grave tebes hanesan ne'e tenke hetan tratamentu iha ospital.

Importante atu nota katak baibain virus (kutun oin seluk) sira mak kauza moras hanesan kakorok moras no mear, no ema bele sai isin di'ak rasik kuandu kona moras hirak-ne'e.

Oinsá mak Estreptokoku grupu A da'et ba ema seluk?

Ema bele hada'et Estreptokoku grupu A liuhusi fani, mear, no kontaktu kedas ho ema seluk nia kulit.

Saida mak sintoma ba Estreptokoku grupu A? Estreptokoku Grupu A bele kauza sintoma la grave hanesan:

- kakorok moras, kakorok bubu;
- isin-manas;
- buat mutin mosu iha nanál leten;



Group A Strep_Tetum

- infesan iha kulit;
- Eskarlatina. Moras eskarlatina hahú ho ema sente kakorok moras, ulun-fatuk moras, no isin-manas, no dala ruma nia glándula (fusin) iha kakorok sai bubu. Tuirmai, baibain nia kona isin-mean ne'ebé sente hanesan lixa (ampelas). Se ema iha kulit kór-morena, dala ruma arraska haree isin-mean ne'e, maibé bele sente kafuak-oan sira se kose ho liman-fuan.



Estreptokoku Grupu A bele kauza sintoma grave hanesan:

- isin-manas, bedoko grave;
- múskulu (uat) siin loos ka sente moras tebes;
- iha kanek ne'ebé bubu no sente moras
- tee-been (diareia) no muta.

Se karik ha'u-nia oan kona sintoma ba Estreptokoku grupu A, ha'u tenke halo saida?

Se karik Ita-nia oan kona sintoma ba Estreptokoku grupu A, kontakta Ita-nia doutór ka doutór fora-de-oras? www.nidirect.gov.uk/articles/gp-out-hours-service

Se Ita-nia oan komesa hemu antibiótiku atu trata Estreptokoku grupu A, nia labele bá eskola ba oras 24 ka liu.

Halo favór, bá kedas konsulta doutór ruma se:

- Ita-nia oan haree hanesan moras liu fali baibain;
- Ita-nia oan nia kondisaun sai aat liután;
- ninia sintoma mear no gripe sira mak la hanesan baibain.

Ita bele halo buat ruma atu prevene Estreptokoku grupu A da'et ba ema seluk ka lae?

Bele. Ita bele halo buat simplés ne'ebé ajuda duni. Fase liman ho sabaun no bee hanesan baibain atu hamenus Estreptokoku grupu A, no mós:

- kaptura Estreptokoku grupu A – uza tisu (tesidu) kuandu mear ka fani, no haruka oan sira atu banati tuir Ita;
- so'e grupu A estrept sira – so'e kedas tisu fo'er sira-ne'e ba lixu-fatin;
- oho Estreptokoku grupu A – fase liman ho sabaun no bee manas.

Vasina sira

Cek katak vasinasaun sira hotu atualizadu (tuir tempu) ona. Foin daudaun ne'e, kazu infesaun husi Estreptokoku grupu A aumenta iha rai UK tomak. Karik ida-ne'e mosu tanba agora públiku sira halibur malu ona iha fatin públiku, ne'ebé bele mós hada'et moras sira seluk.

Tan ne'e, PHA enkoraja ema elejivel hotu atu simu kedas vasina gripe gratuitu. Ami liuliu enkoraja inan-aman sira ne'ebé iha oan ne'ebé seidauk bá eskola, ne'ebé tinan rua ba leten, ka iha oan ho otas fulan 6 to'o tinan 2, ne'ebé iha grupu risku aas laran, atu oan sira-ne'e simu kedas vasina gripe gratuitu ne'e.

Iha informasaun tan kona-ba fatin atu hetan vasinasaun iha www.nidirect.gov.uk/wintervaccines